

# Déli Hirlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Timișoara-Belváros, Szentgyörgy-tér 4. Telefon: este 9 óráig 2-52, azontul 10 vagy 2-42. Előfizetési árak külföldön: havonként 110 Lei, negyedévre 330 Lei, félévre 600 Lei és egész évre 1200 Lei vagy ezekkel egyenlő értékű valuta

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
VUCHETICH ENDRE Dr.

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyedévre 240 Lei, félévre 450 Lei, egész évre 900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíjasok részére: havonként 60 Lei, negyedévre 180 Lei, félévre 350 Lei, egész évre 700 Lei.

1928 / CSÜTÖRTÖK / NOVEMBER 8

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, IV. ÉVF. / 260 SZÁM

## Megbukott Kisebbségi blokk külön utak helyett

a francia kormány

Páris, november 6.

Franciaország is a kormányválság perocit éli. Tegnap délután a francia kormány benyújtotta lemondását és Doumerge elnök a lemondást elfogadta. A kormányválságot a radikális miniszterek provokálták, akik ragaszkodtak az angersi radikális pártkongresszus határozatahoz. A kongresszus minimális programot állított fel és kimondta, hogy abban az esetben, ha a kormány nem hajlandó a kongresszus határozatait honorálni, úgy a radikális minisztereket kivonja a kormányból. Tegnap délelőtt a kormány négy radikális minisztere Herriot, Sarraut, Periol és Queille a pénzügyminiszteriumba mentek, ahol hosszasan tanácskoztak Poincaré miniszterelnökkel. Közölték ekkor a kormányelnökkel, hogy a radikális pártkongresszus határozatai alapján kénytelenek lemondásukat átnyújtani. A miniszterelnök ezután a köztársasági elnök palotájába hajtatott, ahol minisztertanácsot kellett volna megtartani, Doumerge elnök magukra hagyta a minisztereket, hogy nyugodtan megtárgyalhassák a helyzetet. A kormány tagjai ezen a tanácskozáson elhatározták, hogy a köztársaság elnökének átnyújtják a kormány lemondását. A lemondást Poincaré miniszterelnök délután két órakor nyújtotta át Doumerge elnöknek, aki az elfogadta. A radikális párt említett kongresszusi határozata többek között azt követelte, hogy a hadügyi költségvetést csökkentsék, a katonai szolgáló idejét egy évre szállítsák le és ezenkívül követelték a Rajnavidék klíritését is. A kormányválságról Párisban már napok óta beszéltek és a kormány bukását csak siettetle az a körülmény is, hogy Poincaré miniszterelnök és Malvy miniszter között a költségvetés több szakasza miatt nézeteltérés támadt. Egészen bizonytalan, hogy a válság miként nyer majd elintézését. A válság Franciaország egész jövődó politikájára kihatással lesz. Bizonyosra vezet, hogy Németországgal szemben is engedékenyebb álláspontra helyezkedik majd Franciaország.

A lemondás Párisban nagy megdöbbenést keltett.

Temesvár, nov. 7.  
A politika boszorkánykonyháján minden párt üstjében forrnak, kavarnak a pillanatban még nem lehet tudni, hogy melyik párt, vagy csoport lesz az, amelynek kezébe az alkotmányos tényezők a kormány gyeplőit adják. Egy bizonyos: ha átmeneti kormány jönne is meghatározott sürgős ügyek elintézésére, a válságot alkotmányosan és végleg csak úgy lehet megoldani, hogy a nemzeti parasztpárt nyer megbízatást a kormány alakítására.

Kétségtelen, hogy Maniuek rendelkeznek az ország leghatalmasabb pártjával, amelyet a politikai élet aktivitásából továbbra is kikapcsolni jöveteletlen bűn lenne.

Nem is hisszük, hogy az ország közvéleményének ezen akarata elől a régens tanács kitérhetne. Az imperium-változás óta, de különösen a legutóbbi hónapok alatt meg kellett győződnie minden józanul gondolkodó embernek arról, hogy az a rendszer, amelyet a liberálisok oligarchikus uralma valószínűleg meg, az ország pusztulásához vezet. A végtetekig ragaszkodtak a hatalomhoz és még akkor sem akartak jószántukból távozni, amikor látniuk kellett, hogy nemcsak Románia, de az egész európai közvélemény is ellenük fordult. A mostani kormányválságnak a külföldi kölesön révén kétségtelenül megvan ez a külpolitikai vonatkozása.

A liberálisokat eltávolították és nem érünk rá most siránkozni azon, amit az ország népei ellen vétettek, mert a jövőre kell irányítani tekintetünket.

Arra a jövődöre kell fordítani minden gondunkat, amely hivatott megváltani Románia minden rendű és rangú népeit a múlt sok keserű bajától.

Foglalkoznunk kell nekünk kisebbségeknek is a jövő politika alakulásának lehetőségeivel, mert hiszen abban a lesújtóan szomorú állapotban vagyunk, hogy ma-holnap már veszteni valónk sem lesz. És ezzel kapcsolatban vissza

kell térnünk a német-sváb népközösség vezéreinek a Déli Hirlapban megjelent nyilatkozataira a kisebbségi blokkal kapcsolatban. Ezek a nyilatkozatok azt az impressziót keltették, — helyesen, vagy helytelenül, nem állapítható meg bizonyossággal — mintha a svábok valahogyan nagy óvatossággal szeretnék magukat kivonni annak a fegyverbaráti egyezménynek következményei alól, amelyek a magyarság köztudatában feltétlenül benénelnek.

És ime — gyorsabban, mint gondolhattuk volna — elérkezett az ideje, hogy újból foglalkozzunk a kisebbségi blokk eszméjével, most már a gyakorlati politikával való vonatkozásban.

Mert mi történt? A kormány lemondott, új kormány fog alakulni, amely feltétlenül választásokat fog rendezni. A választások a gyakorlatban pedig egyszerű számtani művelet nálunk. Sem a magyarság, de még kevésbé a németiség nem él az országban olyan zárt tömegekben, hogy a romániai választási rendszer mellett számarányának megfelelő képviselőket küldhetne a parlamentbe, még akkor sem, ha ezek a választások minden befolyástól és terrortól mentesen folynának le.

Önként adódott a múltban és adódik ezúttal is a gondolat, hogy az ország ezen két kisebbségének a legszorosabb együttműködésben és fegyverbarátságban kell a választásokat végigküzdeni.

Külön-külön listával — a legtisztább választásokat feltételezve — a magyarság a legoptimistább számítás szerint is legfeljebb husz, a németiség pedig nyolc-tíz mandátumot nyerhetne. Az erők egyesítésével azok a szavazatok sem forgácsolódhatnak szét, amelyek különben a nagy számtani műveletnél kárba vesznének. Tehát nemcsak az érzelmek és az érdekek közössége, hanem a józan ész is parancsoló szükségként rója azt a kötelességet a magyarság és a németiség vezetőire, hogy a kisebbségi blokkot felújítsák.

Felvehetnék ugyan azt az ötletet, hogy hiszen az eddigi számtalan paktumkísérlet után

ugy a magyarságnak, mint a németiségnek megvan a lehetősége, hogy ezúttal nemzeti parasztpárttal kössön választási egyezményt. Még ha ez így is van — bizonyos okok szólnak is ezen megfontolás mellett, hogy a nemzeti parasztpárttal is létesüljön, ha csak kísérletképpen is, választási egyezmény — ez sem szól a kisebbségi blokk ellen. Ellenkezőleg ha a magyarság részére a kisebbségi blokk önálló listájával körülbelül harminc, a németiség részére pedig körülbelül tizenöt mandátumot lehetne biztosítani, ezek a mandátumok esetleges paktum esetén mindenesetre biztosabbak, mint önálló listával. A tiszta választások a gyakorlatban a kormány minden esetleges becsületes szándéka mellett is problematikusak.

Ezt a problémát éppúgy megoldaná a paktum, mint ahogy megoldaná azt a problémát is, vajjon a nemzeti parasztpárt uralomra kerülve teljesíteni fogja-e a gyulafehérvári nagygyűlésnek azon ünnepélyes határozatait, amelyek a kisebbségi jogok teljességét jelentik.

Hogy ez a megfontolás folalkoztatja a németek vezetőit is, bizonyítja Roth Hans Ottónak az a nyilatkozata, amelyben a legtermészetesebbnek tünteti fel, hogy a kisebbségi blokk ulajdonképpen még mindig létezik. Nem akarunk szörszálhasogatásba bocsátkozni, amikor reámutatunk a szász politikai vezérnek ezen megállapítása és a sváb vezérek nyilatkozatai közötti — talán csak látszólagos — ellentétre.

A hirtelen bekövetkezett politikai változás bizonyára új állásfoglalásra kényszeríti a németeket és a magyarokat is.

Nem kételkedünk benne, hogy azt a megoldást fogják választani, amely már kiállotta a tűzpróbát és amelytől egyedül várhatjuk a jogainkért folytatott küzdelem legteljesebb aktivitását. Ez pedig a kisebbségi blokk.

Croitorie moderna POLLÁK uriszabó

Legjobb bel- és külföldi szövetek raktáron. Szakszerű munkáért jótállást vállal.

Józsefváros, Hunyadi-ut 20.  
(Az Üzletvezetőséggel szemben.) (3287)

# Irgalmatlanul megpofozták s bot- tal véresre verték az egykori te- mesvári zsaroló álhírlapíró

Temesvár, nov. 7.

Jóláthy Béla Zoltán neve bizonyára sokak emlékezetében él Temesvárott. Ez az emlékezet nem valami kellemes ugyan, mert azoknak, akik rája emlékeznek, rendszerint kellemetlenséget okozott Jóláthy Béla Zoltán és a legtöbbjét érzékenyen megkárosította Jóláthy Béla Zoltán borügynök bűző szabálytalanságok miatt elcsap-  
böző szabálytalanságok miatt elep-  
ták és

kártérítési követeléssel súlyosbított  
bűnvádi eljárást indítottak ellene,  
amely még most is folyamatban  
van.

Jóláthy azután merész kanyarodással pályát cserélt és újságíró lett. Erotikus hetilapot adott ki és az első szám megjelenése után beadványt intézett az újságíró szervezethez, kérte felvételét és felszólította a szervezetet, hogy szerezzen neki vasúti szabadjegyet. Az újságírószervezet nem vette fel tagjának, nem szerzett neki szabadjegyet, de Jóláthy Béla Zoltán megmaradt újságírónak. Ugyan senki nem tartotta annak, csak önmaga és tovább adta ki szenylapját. Az összenyirt, szellemtelen és jellemtelen lap aztán egy szép napon beadta a kulesot és kimult. Jóláthy Béla Zoltán akkor Jugoszláviába tette át székhelyét és ott is erotikus lapot alapított. A jugoszláv földön sem virult számára babér és azért visszatért ismét Romániába. Azonban Temesvárra nem mert jönni, hanem Szatmáron telepedett le. Ott Hétfői Friss Újság címen hetilapot alapított.

Ez a hetilap tulajdonképpen nyomtatott revolver, amelynek segítségével zsarolásokat követett el.

Nem elégedett meg Szatmárral, hanem följárt Máramaroszigetre, lejárt Nagykárolyra és végigjárva a cégeket hirdetéseket szedett. Akitől nem kapott hirdetést, azt lapjában kegyetlenül levágta. A három városban számos per van ellene folyamatban. Jóláthy Béla Zoltán szerkesztő úr Szatmáron is megpróbálta magát az újságírószervezetbe felvételni, de ott is sikertelenül.

Most aztán olyan dolog történt meg vele, amit alig fog lapjában megírni. Két hét előtt Máramaroszigeten járt és felkereste Farkas Saul fakeskedőt, akitől hirdetést kért lapja részére. A hirdetést nem kapta meg, mire lapjában csunya cikket írt Farkas Saulról. Erre a meghurcolt ember két fia, Farkas Vilmos és Farkas Mátyás apjuk könyvelője társaságában autón Szatmárra mentek. Megtűnték, hogy Jóláthy Béla Zoltán az Iparos Otthonban tartózkodik.

A könyvelő felkereste és egyezkedett vele. Jóláthy hajlandó volt a piszkos cikket ötezer leiert visszavonni.

A könyvelő hajlandónak mutatkozott az összeg befizetésére és Jóláthy örült az üzletnek. Azonban öröme hamar szétfoszlott, mert bejött a két Farkas-fiu és az egyik megpofozta, a másik pedig botjával véresre verte. Szerencsésje Jóláthynek, hogy az Iparos Otthonban tartózkodók kimentették szorongatott helyzetéből, mert ki tudja, hogyan végződött volna elvéré-

tése. Farkas Mátyás azután a következőket mondotta a körülötte állóknak:

— Uraim, nagyon sajnálom, hogy ennek a csunya jelenetnek itt kellett lefolynia, de ez a zsaroló betyár egy sikertelen zsarolása miatt megtámadta apánkat és vállalatát, amely kétszáz munkásnak ad kenyeret.

Beperelni nem érdemes, mert a pereket mindenféle kifogással elhuz-

za, hát így szereztünk magunknak elégtételt.

A két Farkas-fivér ezenkívül irásban is bocsánatot kért az Iparos Otthon vezetőségétől. Szatmáron, Máramaroszigeten és Nagykárolyban nagy örömet keltett Jóláthy Béla Zoltán szerkesztő úr elveretése és bizonyára Temesvárott is sokan elégtétellel fogják olvasni az erről szóló cikket.

## Teljes zavar uralkodik a lakásbejelentő nyomtatványok helyes kitöltése körül

Temesvár, november 7.

A múlt héten osztották ki az egyes kerületi rendőrségeknél azokat a nyomtatványokat, amelyeken a bérlőknek a lakásaikat kell bejelenteni. A miniszteri rendelet, amely erre vonatkozik, hangsúlyozza, hogy azok a bérlők büntetésnek teszik ki magukat, akik ezeket a nyomtatványokat nem veszik át. Meg kell állapítani, hogy Temesvárott sok ezerre megy azoknak a lakásbérlőknek a száma, akik nem vették át a lakásbejelentő nyomtatványt. Még nagyobb baj van azonban a lakások bejelentésével. Hétfő óta, amióta a kitöltött nyomtatványokat be kell szolgáltatni, az egyes kerületi rendőrségeken valóságos népvándorlás van. A beszolgáltatást alfabetikus sorrendben szabályozta a rendőrség, azonban máris látható volt az első két napon, hogy az egy-egy napra előirt

kezdőbetti lakókkal képtelenek végezni. A baj ugyanis az, hogy a legtöbbben nem értik a csupán román szövegű nyomtatványt, azt helytelenül töltik ki. Ennek következménye az, hogy új nyomtatványt kell rendőrtisztok segítségével kitölteniük, akik kétszer-háromszor is elmagyarázzák nekik, hogy melyik rubrikába mit irjanak. Ezzel a segítő munkával a kerületi rendőrségek személyzetének kétharmada van elfoglalva és ezalatt természetesen nem végezheti el egyéb munkáját. A helyes minden esetre az lett volna, hogy a nemzetiségi vidékek részére két, esetleg három nyelvű nyomtatványt csináltattak volna. Ezt bizonyára helyesen töltötték volna ki a lakók és a nyomtatványok beszedése simán és gyorsan menne. Előre is megjósolható, hogy a lakások összehívásához az előirt időre fizikailag is lehetetlen elkészülni.

## Grófi család pöre a felosztott hitbizomány miatt, melyet negyven millió pengőre becsülnék

Budapest, november 6.

A Zichy grófi családnak dévényi hitbizományi birtoka eredetileg negyvenkétezer hold volt. Ebből azonban a trianoni békeszerződés következtében hatminyoleezer hold Csehszlovákia területére esett. A csehszlovák kormány — mint ismeretes — harmad éve felosztatta az összes hitbizományokat és így a dévényit is. A hitbizományi vagyomból harmincegy nagykorú Zichynek kellett volna részesedni, ehelyett azonban Zichy János gondnok részvétele mellett a vagyont István, Vladimir, Ernő, László és Keglevich Istvánné, született Zichy Klára grófnő maguk között osztották föl a vagyont. A Magyarországon lakó többi Zichyek elre Zichy Géza gróf utján keresetet nyújtottak be a vagyon-

felosztók ellen és negyven millió pengőre becsült vagyomból kérték a maguk részét. Az elsőfoku eljárás bolygó költségei mintegy kétszáz ezer pengőbe kerülnek és az összes petköltségek mintegy egy millió pengőre fognak rugni. A beadvánnyal szemben azok a Zichyek, akik a vagyont maguk között felosztották, eljárásukat azzal indokolják, hogy rendkívüli körülmények késztették őket arra, hogy a vagyont a csehszlovák területen élő Zichyek között osszák föl. A felperesek ezzel szemben arra hivatkoznak, hogy maga a cseh törvény is az összes várományosoktól szól, mikor a hitbizományt megszüntette. Jelenleg arról tanácskoznak jogászai körökben, hogy melyik bíróság illetékes a pör eldöntésére, a budapesti-e, vagy pedig a hitbizomány alapító levele szerint a balassagyarmati?

**GALVANI** akkumulátorosztály  
Gyárt Javit 3239  
Tölt  
mindenféle akkumulátort  
Timisoara-Józsefv., Str. Bolinteanu (Gorove-u.) 14  
Telefon 15-49 Telefon 15-49

## GUMMI ESŐKABÁTOR

a legújabb fazon és legjobb  
angol gummirozás  
Le i 790.—

## HAAS LIPÓT

linoleum- és szőnyegáruháza  
TIMIȘOARA, Bul. Reg. Ferdinand 5.

## Nemes gyümölcsfák

kizárólag legfinomabb  
fajok, leszállított áron  
Niemez csödtömégé-  
ben, Kapubejárat III,  
Korona-utca 25 (a 3-as  
villamos végállomása).  
(3356)

## POROSZ (Hindenburg) és WIENI

KOKS

## SALON KÖSZÉNY

## ifj. REITER SIMON

Timisoara, Küttl. tér. Telef. 238

Gyárv. állomással szemben

## házhelyek

jutányos áron eladó.  
Érdeklődőknek felvilágosítást ad  
szivességből

## dr. Várnay Elemér

ügyvéd.  
Temesvár, Hitelbank-épület.

Autóüzlet-áthelyezés.

## TICHYEDE

a „BIANCHI“ automobil- és  
motorkerékpár  
vezérképviselője

## üzemét

Belváros, Lonovics-utca 6. sz. alól

Bulevardul Regele  
Ferdinand 11, sz. alá

(Lloyd-sor, Széchenyi-palota)

## áthelyezte

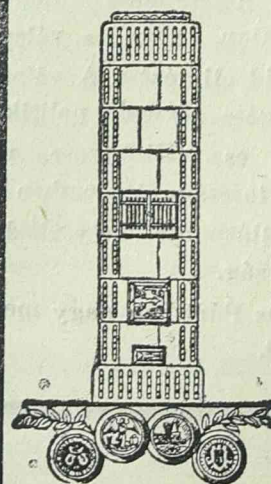
Telefon: 11-26

3355

## Pucher András

## Cserépkályhagyár

Timișoara-Iosefin  
Strada I. C. Bratianu No. 6  
Józsefváros, Uri-utca.



Állandó nagy  
raktár  
Cserépkályha és  
kandallókban  
Tűzhely és tűz-  
helyicsempék  
fehér és külön-  
böző más szí-  
nekben  
Fayence-fal-  
burkolati lapok  
Keramik-padló-  
lapok  
Chamottetégla  
és 2358  
Chamottelisz.

# Bejan alispán lakása ügyében a járásbiróság kimondta, hogy a volt szubprefektusnak január közepén ki kell hurcolkodni

Temesvár, november 7.

Agraru járásbíró tegnap ismét foglalkozott Temesvári járásbírói elnöki választmányának részéről Bejan Kornél volt szubprefektus ellen indított kilakoltatási perrel. Bejan Kornél tudvalevőleg a megyeházán bírói természetben lakással, mivel azonban királyi rendelettel az alispáni állástól felmentették, a megye állandó választmányának követeli a lakás visszaadását. Az eddig megtartott tárgyalásokon Bejan nem jelent meg és így előbb Nicolaevici Pál dr., utóbb Popovici János dr. szerepeltek mint ügygondnokok. A tegnapi tárgyaláson megjelent Bejan Kornél és ügyvédje, Nicolaevici Pál dr. is. A megyét Teicu Kornél dr. megyei főügyész képviselte, ott volt azonkívül Jonescu Gyula dr. jelenlegi alispán is. Nicolaevici Pál dr. pergátló kifogásokat emelt és

vitatta azt, hogy az állandó választmányának joga volt a keresetet megindítani, mert a közigazgatási törvény szerint erre a megyei nagytanács illetékes.

Hivatkozott arra, hogy az állandó választmány határozatát, amelynek alapján a kilakoltatási pert megindították, megfellebbezte a belügyminiszterhez és a felelősséget még nem intézték el. Végül utalt arra is, hogy a királyi rendelet és a fegyelmi bizottság döntését a temesvári ítélőtáblánál, valamint a bukaresti semmielőzékenél panasszal támadta meg és amíg ezek a panaszok nem nyernek elintéztést, az eljárás felfüggesztését kérte. Teicu Kornél dr. hivatkozott arra, hogy sürgős ügyekben a megyei állandó választmány is jogosult a per megindítására, a többi pergátló kifogást pedig kérte elutasítani. Agraru járásbíró a pergátló kifogásokat elutasította azzal, hogy közigazgatási panaszoknak nincsen felfüggesztő hatályuk.

Az érdemleges tárgyalás során Nicolaevici Pál dr. előadta, hogy az 1928. július harmincegyedikén megtartott megyei nagytanácsi ülésen szóba került Bejan Kornél kilakoltatási ügye is és akkor a nagytanács úgy döntött, hogy amíg Bejannak a temesvári törvényszék előtt levő büntetőügye elintéztést nem nyer, addig a kilakoltatási pert felfüggesztik.

Ennek igazolására kérte Cioban Aurél dr. nagytanácsi elnök, Carsa Valér, Andrács György nagytanácsi tagok és Coste Gyula dr. prefektus kihallgatását.

Agraru járásbíró ezt a kérelmet, mivel Bejan írsábeli határozatot nem tudott felmutatni, szintén elutasította.

Nicolaevici Pál dr. végül kérte a lakberletti törvény alkalmazását és a törvényben megállapított hat hónapi átmeneti időt a kikötőzködésre vonatkozólag engedélyezni.

Teicu Kornél dr. ezzel szemben utalt arra, hogy a megyeházán levő alispáni lakás nem a személynek, hanem az alispáni tisztségnek szól. Mivel pedig Bejannak ez a megbízatása a királyi rendelet értelmében megszűnt, sőt Jonescu dr. személyében az utódja is ki-

nevezést nyert, kérte a kilakoltatás elrendelését. Agraru járásbíró erre meghozta ítéletét, amelyben

kötelezi Bejan Kornélt, hogy 1929. január tizenötödikén a vármegyházán levő lakását a megyei állandó választmányának adja át.

Ezzel az ítélettel a sokat vitatott kilakoltatási ügy a járásbíró előtt elintéztést nyert. Időközben a törvényszék november huszonhatodikán letárgyalja Bejan Kornél büntetőperét is és lehetséges, hogy újabb fordulatok következnek be.

## Megvonták az engedélyt tizenöt takszistól

Temesvár, november 7.

Megirtuk, hogy a városi állandó választmány múlt héten tartott ülésén Hollinger Péter részletes beszámolót tartott a temesvári autólakszik felülvizsgálása során tapasztalt visszaélésekről. Hollinger akkor felemlítette, hogy az autók javarésze nem szolgálja a kívánt kényelmet, nagyon sok gépkocsitulajdonos pedig engedélyt a város tudta és beleegyezése nélkül eladta. Az állandó választmány egnap délután tartott ülésén hosszas

vita után úgy döntött, hogy a jövőben az autótakszikat a legszigorúbb ellenőrzésnek vetik alá, tizenöt gépkocsitulajdonos engedélyét pedig, akik azt másokra ruházták át, megvonták a taksziengedélyt. A döntés alapján a 4, 7, 14, 19, 26, 31, 44, 46, 47, 51, 62, 63, 76; 78 és 80 számú autótakszik koncesszióját azonnali hatállyal bevonják. Ezek azok a takszik, akinek tulajdonosaik nyolcvanezer leltől százhuszezer lelig terjedő leltépesi díjért a jogot eladták. A tizenöt üressé váló számot újabb kérvényezőknek adják ki.

## Az áruló levél

felolvasása közben verejtek ül ki a csaló bíró homlokára

Budapest, november 6.

A budapesti büntető törvényszék kedden folytatta a csalással, sikkasztással, okirathamissal és lopással vádolt Nagy István törvényszéki bíró perének tárgyalását. A tárgyalási elnök megállapítja, hogy Nagy István mint elsőbíró G a z d a György részére kétszer állapította meg a negyven millió korona szakértői díjat. Nagy István erre megjegyzi, hogy itt feltétlenül csakis tévedésről lehet szó. Azután a F a z e k a s Endre részére megállapított vagyonfelügyelői díjkérdést tárgyalják. Fazekas negyven millió koronát ígért Nagy Istvánnak, ha megfelelő díjat állapít meg neki. Nagy István erre ezt mondja:

— Nem érzem magamat ebben büntetésnek. Fazekastól soha nem kaptam

egy fillért sem. Fazekasnak ugynevezett beismerő vallomása teljesen valótlan.

Az elnök erre az iratok közül felvesz egy levelet és felolvassa azt. Ezt a levelet Nagy István írta a fogházból Fazekas Endrének, akit arra szólít föl, hogyha az ügyről kérdezik, szimuláljon örültséget. Nagy Istvánon, aki nem tudott róla, hogy levele a bíróság kezébe került, nagy izgalom veti erőt, amikor az elnök a levelet fölolvasta. Nem tagadja, hogy a levelet valóban megírta, azonban azt a fogházban való nyomott lelki állapotával indokolja és a nyomozó hatóságok hajszáját emlegeti. Verejtékező arcát zsebkendőjével törölgeti és ismételtelen mondja:

— A fogházban borzalmas volt az élet! Ez indokol mindent!

A tárgyalást ma tovább folytatják.

## A vadászkutya szimatja felderített egy páralan kegyetlenséggel végrehajtott gyilkosságot

Oravica, november 7.

Ez év május havában nagyobb társaság indult az Oravica melletti Csiklova község határába vadászatra. A Csiklova felé vezető úton az egyik vadászkutya hirtelen az út mellett elhúzódó kertbe ugrott és kaparni kezdte a földet. Rövidesen borzalmasan szeszszurkált emberi holttest került elő a földből. Az oravicei esendőség megindította a nyomozást és megállapította, hogy a holttest azonos a néhány nappal azelőtt eltűnt M a r a n Si-

mon vasuti fékezővel. A esendőség a tetteseket is kiderítette és azokat D a n c i a a György és C r a s o v a n Ádám személyében sikerült elfogni. Vallomásuk során beismerték, hogy ellenséges viszonyban állottak a fékezővel és ezért elhatározták, hogy végeznek vele. Ez év május huszonhetedikén megvárták, amikor Maran az oravicei állomásról szolgálatának végeztével elindult haza Csiklovára. Az úton a gyanútlan embert megtámadták és megölték. Hulláját Dancia tulajdonát

képező kertig vonszolták és ott heverészett sirban elásták. Bűnük talán sohasem került napfényre, ha a vadászkutya nem érzte meg a földben a hullát, amely alig ötven centiméterre volt elásva. Az oravicei törvényszék most tartotta meg a főtárgyalást, amely két napot vett igénybe. A főtárgyalás során mindkét gyilkos cínikus egykedvűséggel ismerte be véréstettét. A törvényszék Dancia életfogytiglani, Crasovant pedig büntetés nélküli minőségben tíz évi fegyházra ítélte. Az ítélet ellen mindketten felebbeztek és az ügy a temesvári ítélőtáblát is foglalkoztatni fogja.

## Már a szemetes sem lehet kisebbségi ember

Temesvár, nov. 7.

Reggelenként a házak kapujában kopott, szürke emberek jelennek meg, hangos esőrómpöléssel csegetnek két-töt-hármat, aztán csoszogva továbbmennek és nemsokára már a másik házban hangzik fel a csengő. Az ember után nemsokára dübörögve hatalmas kocsi jelenik meg a ház előtt, a mely elé kosarakkal, ládákkal kifutnak a bekötőttefű eselédleányok, felhágnak a szemetes kocsi hácsójára és a kocsi öblös belsejébe beledöntik a szemetet. Két-két ember szolgál ki egy ilyen szemetes kocsit. Kevés a fizetésük, de hajnaltól estig sok a dolguk. Néhány ilyen szürke szemetes ember kalaplevéve állított be a szerkesztőségbe. Panaszkodni jöttek. Panaszuk a megszokott kisebbségi panasz, a kisebbségié, akiket mindenünnen hátlérbe szorítanak. Elmondták ezek a szemetes emberek, hogy a fuvartelep vezetősége, amely alá tartoznak, most tömegesen távolítja el a szemetes kocsik mellől a magyar és német munkásokat és más tevékenységre osztja be őket. Csekély fizetésük mellett ezek a szegény emberek ugyanis egész esztendőn át abban reménykednek, hogy majd az új esztendő hoz számukra valami kárpótlást, amikor végigjárhatják azokat a házakat, amelyekből a szemetet elfuvarozzák és az egyes lakásokba becsengetve boldog újévet kívánnak. Ez a boldog újévkívánás rendszeren pár száz lelt hoz nekik. Ebben az esztendőben mintha tervszerűen megakarnák őket fosztani ettől a mellékjövetelemtől. Az esztendő tíz hónapjában járták a házakat, segítettek a családoknak a szemétkihordásnál, segítettek a család nélküli háziasszonyoknak is és mire megjön az új esztendő, már mások járnak a házakba újévet köszönteni és mások dugják zsebre a borraivalót, amely őket illeti. Ha már felsőbb érdekek úgy parancsolják, hogy ezt a munkát sem végezhetik kisebbségi emberek, akkor legalább méltányosságból ne váltsák fel őket újév előtt.

## Bellák nődivat-áruháza

Jenőherceg-u. 12, az idény előrehaladottsága és tulhalmozott áruaktára miatt két hétig tartó

### olcsó eladást

rendez. Feltűnő olcsó árban engedménnyel kerülnek eladásra a legszebb idényárak, kabátszővegek, selymek és egyéb divatickek. (3390)



A legmodernebb szemüvegek és színházi látszővek nagy választékban, legolcsóbban

„RECTA” optikai intézet  
Javítások szakszerűen és olcsón.

Temesvár I,  
Hunyadi-u. 3  
(3290)

# Hírek

## Agglegényadó

Az olaszországi nőtlen férfiakat meglehetősen kellemetlen ujesztendei meglepetésben részesíti a fascista kormány, amikor január elsejétől rendeleti úton kétszeresére emelte fel az úgynevezett agglegényadó tételét. Az adó alól csupán a munkaképtelenek és azok a férfiak mentesülnek, akik hosszabb betegségük miatt állandó orvosi, illetve kórházi kezelés alatt állnak és önálló bevétellel nem rendelkeznek. Mussolini miniszterelnök nemrégén éles beszédet tartott a csökkenő születések ellen és ezzel az új adórendelettel is azoknak a férfiaknak asszonymentes zavartalan boldogságát akarja megkeseríteni, akik nem hajlandók tevékenyen közreműködni a gyermekáldás statisztikai adatainak növelésében. Akik tehát nem fogadják el igazságként, hogy a házasságok az égben köthetnek, azok ezen a földön kénytelenek az államkincstárnak leróni függetlenségük ellenértékét és akik irtóznak a családi élet állítólagos szépségeitől és államformájától, tehát kitérnek a családalapítás elől, azoknak a zsebükből kell pótolniok azt a hiányt, amit a feketeingesek számának gyarapításánál elmulasztottak.

Sajnos, arra nem lehet törvényes intézkedést hozni, hogy bárki is behajtsa fejét a házasság igájába, tehát ilyen kerülő úton igyekszik megoldani az olasz kormány ezt a problémát, gondolván, hogy az adó összege felér egy szerényebb igényű menyecske eltartásának költségeivel. Viszont az is kétségtelen, hogy nem egy az ílymódon meghazisított agglegények közül rövidesen így fog felsóhajtani: »Milyen szívesen fizetném akár tisztelettel minden kézenfekvő tréfálkozást, szögezzük le, hogy az az Olaszország gondoskodik ilyenképpen természetesen szaporulatának növeléséről, a melynek népessége oly nagy számú, hogy kénytelen új gyarmatokat után nézni, mert emberfölségét nem tudja az anyaországban elhelyezni és foglalkoztatni. A születések csökkenő tendenciája mellett nálunk is elkelne ez az intézkedés.

— **Lelki gyakorlatok a szemináriumban.** A temesvári katolikus szemináriumban egy hetes lelki gyakorlatok kezdődtek, amelyekben harminc teológus vesz részt. A lelki gyakorlatokat L. i p s z k y jezsuita atya vezeti.

— **Tóti Rezső kitüntetése.** Tóti Rezső vezérigazgató, belga királyi konzul, a kereskedelem és ipar terén szerzett érdemei elismerésére alapított rend elsőosztályú érdemkeresztjét kapta.

— **Végre!** A város állandó választmánya tegnap délutáni ülésén foglalkozott a hivatalos órák revíziójával. Elhatározták, hogy november 12-től kezdve a városnál a hivatalos órák ismét reggel nyolc órától déli két óráig tartanak. Minthogy azonban a közigazgatási törvényben előírt heti munkakétszámára így nem teljes, azért hetenként kétszer, és pedig kedden és pénteken, délután négytől hét óráig is lesznek hivatalos órák.

\* **Rengeteg maradék kerül eladásra** minden elfogadható áron a Whitehouse nagyruházban, Temesvár-Józsefváros.

A DIFTERITISZ UJABB ÁLDOZATOT SZEDETT. A difteritisznek a Mehalában tegnap újabb áldozata volt. Szél János tíz éves iskolásfiút ragadta el ez a járvány. Helyes volna, ha a hatóságok bezáratnák az iskolákat a járvány idejére, amely szinte naponta szedi áldozatait.

— **Az idegenek tartózkodási engedélye.** A sziguranca felügyelőség érteit az idegen állampolgárokat, hogy a felülvizsgáló bizottság által kiállított tartózkodási engedélyek átvételére utlevelüket is hozzák magukkal. Az ideiglenes engedélyt a jelentkezéskor szintén magukkal kötelesek hozni.

— **A magyar hercegprimás autóbalesete.** Egerből jelentik: Serédi Jusztin hercegprimás titkárja kíséretében autón Egerbe utazott Szamosányi érsek látogatására. Mikor az autó Gyöngyösöt elhagyta, kellemetlen baleset érte. A hátsó kerekek egyikének gummija fölpukkadt, mire az autó jobbra kanyarodott és neki-vágódott egy táviróoszlopnak. Az autólámpája és sárhányója elpusztult. Az autóban ülőknek szerencsére semmi bajuk nem történt.

## Porcellánok

csodás kristálybronzok, sáruma cloissone-tárgyak, török dohányzó-készletek, valódi- és kínai-ezüstök meglepően olcsók. (3191) **Sternbergnél.**

— **A Zeppelin diadalutja.** Berlinből jelentik: A Graf Zeppelin léghajó amely hétfőn Berlinbe érkezett, kedden visszatért Friedrichshafenbe. A Zeppelin reggel szartolt a staakeni repülőtéren és Kassel, Frankfurt és Stuttgart fölött elrepülve délután szerencsésen kikötött a friedrichshafen repülőtéren. Az egyes városok lakossága mindenütt nagy óvációval és kedveléssel fogadta a Zeppelint.

— **Panaszkodnak a pékek.** A temesvári pékmesterek küldöttségileg jártak a városházán és memorandumot nyújtottak át, amelyben rámutatnak arra, hogy a novemberre megállapított maximális kenyérrákok mellett nem tudnak dolgozni. A város állandó választmánya elhatározta, hogy ma este hétkor a sütőmunkások műhelyében próbasütést rendez és ennek ellenőrzésére bizottságot küld ki. A bizottság tagjai Hajdu Frigyes dr., Craciun György dr., Hollinger Péter és Gabriel József. A próbasütés eredményétől teszik függővé, hogy miképpen döntenek a pékmesterek kérelme fölött.

— **Takarékossági rendszer a városnál.** A város állandó választmánya elhatározta, hogy a jövő év tavaszától a hármas számú villamos megállójától a Vadászterdög autóbust járat és erre a célra megfelelő motorkocsit vásárol. Néhány év előtt a városi villamos vasútnak volt két kényelmes nagy autóbust, amelyet azonban eladtak. Kár volt ezeket elkótyavetyélni, mert most nem kellene drága pénzen másikat vásárolni.

— **Salamon király idejéből való város.** Jeruzsálemből jelentik: Ophel vidékén, ahol annak idején Dávid király városa állott, régészeti kutatásokat folytatnak. A munkások most falakat ástak ki, amelyek Salamon király idejéből származnak.

## Csak asszonyoknak és lányoknak!

Szombaton, nov. 10-én este 7 órakor **Taufmann Dorezil Steffi a nő egészsége, fiatalítása és szépsége** címen előadást tart a Tiszti Kaszinóban. Váltsa meg idejében jegyét a színház nappali pénztáránál, vagy este a pénztárnál. (3384)

— **Ötven éves tisztviselői jubileum.** Brassován Szilárd, a temesvári itélőtábla nyugalmazott főigazgatója, tegnap ünnepelte meg tisztviselői pályájának ötvenedik évfordulóját. A hatvanhét éves öregúr tizenhét esztendősen korábban került a temesvári járás bíróságához, ahonnan később Pancsovára helyezték, de 1898-ban újra Temesvárra került vissza. Ettől kezdve az itélőtáblánál tett szolgálatot, ahol fokról-fokra emelkedett, amíg 1923-ban mint főigazgató nyugalmába ment. Munkásságára azonban azután is szükség volt és mert kora miatt nem teljesíthet aktív szolgálatot, mint napidíjas végzi munkáját. Brassován Szilárd mindig mintaképe volt a kötelességtudó, előzékeny hivatalnoknak és mindenki megbecsülését szerezte meg magának. Fél százados tisztviselői jubileuma alkalmával számos üdvözlésben volt része.

— **Négy Papp contra három Barayai.** Beeskerekről jelentik: Vasárnap a Adler féle korezmában a négy Papp-fiu: Mihály, Pál, István és Illés összeverekedett a három Barayai-fivérrel: Péterrel, Jánossal és Imrével. A verekezésben nagy szerepe volt a bicskának is és a dolognak az lett a vége, hogy mind a hét legény megsebesült és pedig négy veszélyesen. A verekezés közben olyan gabyodás kerekedett, hogy egyik legény nem tudta megmondani, kit szurta meg, vagy ki szurta meg őt. A hét sebesült kórházban van, a rendőrség pedig folytatja a vizsgálatot.

\* **Jó butor olesón részletfizetésre is a Butorszövetkezetnél, Skudierpark.**

— **Hat éves fiucska tűzhála.** Magyarorszákosról jelentik: Ghinda öt éves fia tegnap a tűzhely közelében játszadozott. Egy óvatlan pillanatban ruhája tüzet fogott és mire a szülők a veszedelmet észrevették, a lángok beborították a szerencsétlen gyermek testét. A fiu kínos szenvedés után meghalt. A szülők ellen a temesvári ügyészség gondatlanság miatt megindította az eljárást.

— **Beismerésben a kézrekerült beörö.** A románszentmihályi csendőrcsapat, mint tegnap közöltük, elfogta Denz József büntetett előéletű kisbűnös lakost, aki a környékbeli falvakban több lopást és betörést követett el. Kihallgatása alkalmával beismerte, hogy hetek előtt Temesvárot is több helyen betört és ezért a csendőrség behozta a temesvári rendőrprefekturára. Denz József beismerte, hogy a Börzeuton levő Schlesinger-féle cipőüzletbe szeptember elején betört és onnan több pár cipőt lopott, melyet eladott.

\* **Gál Anna ritmikus tornaiskolája** november hó elsején megnyitott. Betáratkozások egész napon át, III. Str. Romulus, (Hattyu-utca) 9. szám alatt.

— **Megkoronázták a japán császárt.** Tokióból jelentik: Tegnap koronázták meg a régi hagyományos fényvel a japán császári párt. A szertartások hajnalban négy órakor kezdődtek és egész napon át tartottak. A koronázási ünnep napján a japán fővárosban minden forgalmat beszüntettek, ne hogy az a különböző ünnepi felvonulásoknak utjában legyen.

**SZABADLABRA HELYEZTEK A VOLT DIKTÁTORT.** Athénből jelentik: Néhány nappal azelőtt — mint megírjuk — letartóztatták Pangalosz tábornokot, akit azzal vádolnak, hogy a legutóbbi választásokon a kormány ellen tünteléseket szervezett. A volt diktátort most óvadék ellenében szabadlábba helyezték.

— **Munkában az automatafosztogatók.** Megírjuk már tegnap is, hogy a város területén sűrűn fosztogatják az utcákon elhelyezett cukorkaautomatákat. Hétfőről keddre virradó éjszaka ez az automatafosztogatás az eddigi méreteket is felülmutta. Összesen tizenhárom automatát fosztogattak föl és fosztottak ki a város területén. Ezek közül kettő az erzsébetvárosi Telekházlőren volt elhelyezve, alig tizenöt-husz lépésnyire a villamos ivlámpától. Az automaták felfeszítői tehát nem vakoskodtak a sötétben, munkájukhoz kellő világításuk volt. Csodálatos azonban, hogy erre a lármával járó munkára senki nem lett figyelmes és nem zavarta el a fosztogatókat.

— **Tolvaj takarítónő.** Oexel-Rónay Mihály báró feljelentésére tett a rendőrség, hogy a gyárvárosi Uri utca 3. szám alatti lakásáról ismeretlen tettesek tizezer lei értékben több gyűrűt vittek el. A rendőrség a tolvajt a báró volt takarítónője Vitela Julianna személyében kinyomozta, akinek Iv-utca 1. szám alatti lakásán a lopott ékszerek egy részét megtalálták, a másik részét elzálogosította és csak a zálogcédulát tudta előmutatni. A rendőrség Vitela Juliannát letartóztatta.

\* **Orvosi körökből.** Bickel Endre dr. tanulmányutjából visszatérve orvosi rendelését megkezdte tüdő-, gyomor- és bélbetegek részére Temesvár, Bulev. Carol (Hunyadi-ut) 16-a.

**Készíték divat-öltönyöket garancia mellett 1200—1000 leifért. Strapa és fiuöltöny 800 lei, tanulók egyenruhája 600—700 lei. Elvállalok minden szakba vágó munkát jutányosan.**

**Amigó József**  
Begabal-sor 26. Bem-utcai oldalon

**„OLLA“**  
GUM...?

„Olla“ a leghiresebb szakorvosok által

elismert mint legbiztosabb és feltétlen legmegbízhatóbb óvszer. **Ovakodjék utánzatoktól!**

**M - O - Z - I**

Belv. Mozi: Kedd, Szerda, Csütörtök, November 6, 7 és 8.

Gyár. Mozi: Péntek, Szombat, Vasárnap, November 9, 10 és 11.

Mehalai Mozi: Kedd, November 13.

## Nagy szüret

Nagy premier Romániában! Uj! S enzációs! Uj! Pr f Max Reinhardt a következőket mondja: A legjobb amerikai film. A jelenetek a világháborúból mély benyomást keltenek.

A főszerepekben:

Edmund Lowe, Dolores del Rio, Victor Mc. Laglen

Prod.: Fox.

Monopol: Astra cinegr. Sibiu.

Az előadások kezdete: 5, 7 és 9 órakor. Vasárnap d. e. 11 órakor és d. u. 3, 5, 7 és 9 órakor.

## Zsidónak gondoltak

egy református ügyvédet, akivel évekig fizették a hitközségi adót

Budapest, nov. 6.

A Déli Hírlap panaszkönyve. Kaptuk a következő levelet: Tekintetes szerkesztő ur! A temesvári villamos nagy jóakarója lehet az esernyőiparnak. Miért? Megadom erre is a választ. Alig van ugyanis villamoskocsi, amelybe esős időben a megázás veszedelme nélkül lehetne beleülni. Felülről vígan csepereg be az eső és azért szerencsés az az utas, akinek véletlenül esernyője van és azt maga fölé kifizetheti. Ha már a villamos nem akarja a kocsi rozoga tetőit kijavítani, akkor tesszünk neki egy másik javaslatot. Adjon a kalauz az utasoknak minden jegy mellé egy ernyőt is, de csak használatra és ezt az ernyőt a leszálló utasoktól ismét szedje be. Mert bizony a villamos nem kívánhatja tőlünk, hogy viteldiját is fizessünk és még a tetejébe meg is ázzunk.

Hősi halottak emléke. Lovrinból jelentik: Lovrin község lakossága a templom mellett a harcban elesett fiai emlékére mauzóleumot emelt. A mauzóleum belsejében hat márványtábla van elhelyezve, amelyeken arany betűkkel ragyog a háboruban életét vesztett száznegy Lovrin hős neve. Az emlék fölavatása nagy ünnepek között ment végbe. Schneider Ede plébános beszélt a mauzóleumot, majd megható beszédet mondott. A község nevében Krausz Péter bíró vette át az emléket. A különböző dalgyűjtemények énekeit adták elő, azonkívül több szavalt is volt.

### Hajszálakat

hölgyek arcáról véglegesen nyom nélkül eltávolítja

**B. Róth Olga**

kozmetikus 2403

(Szt. György-tér sarok, Deutsches Haus)  
Egynéni arckezelések. Bértrendszer.

Fiatal gimnazista korszakalkotó találmánya. Budapestről jelentik: Szakkörökben csudálattal beszélnek egy budapesti ötödikes gimnazista szenzációs találmányáról. A gimnazista Halmosi Simon és olyan szerkezetet talált föl, amely lehetlenné teszi a villamos berendezéseknél a rövid zárlatot. Halmosi találmányát most próbálta ki a német szabadalmi hivatal és azt korszakalkotónak találta. Az új szerkezettel meg lehet előzni a rövid zárlatok következtében előforduló tüzeseteket és szerencsétlenségeket.

Pulloverek kalapok, ingek, harisnyák, gallérok stb.

### uridivatcikkek

a legolcsóbból a legfinomabb minőségig mindenféle vasúti ruhák

2561 „GENTLEMAN“  
divatüzletben, Belv., Mercy-u. 6. (Galgon ház)

Hajókeresz elés. A Temesvár és Ótelek közötti közlekedés javítására óteleki gazdákból társaság alakult, amely erre a célra egy új Bega-hajót építtetett. A csinos motoroshajó, amely személyforgalomra és áruszállításra alkalmas, Temesvárott épült és teljes egészében temesvári iparosok készítménye. Az új Bega-hajónak keresztelése tegnap délután hat órákor ment végbe a Török-utcai hid közelében. Az új hajó keresztanyja Holló Gyuláné, Holló Gyula temesvári kovácsmester felesége, aki után a hajó az Ágnes nevet kapta. Az Ágnes-hajót, amelyet az illetékes hatóságok is megvizsgáltak és a begai forgalomra alkalmasnak találtak, ma helyezik üzembe.

Leltározás előtt dus raktárunk nagyobb része leszállított áron kerül eladásra. Whitehouse nagyruház, Temesvár-Józsefváros.

Budapest egyik legismertebb ügyvédjét, Tetétleni Ármin drt Sándor-utca 2. szám alatti irodájában, a hol évtizedeken keresztül dolgozott, íróasztala mellett holtan találták. Munka közben érte a halál ezt a kiváló jogászbent, akinek tevékenységét a lapok most hasábkon keresztül méltatják. Sok kedves apróságot, anekdotát is elevenítenek föl életéből. Egyet ezek közül hadd írjunk meg mi is.

Tetétleni Ármin dr. hosszú éveken keresztül évi száz korona — nagy pénz volt ez akkor — kultuszadót fizetett a pesti zsidó hitközségnek. Egyszer aztán kapott a hitközség adókövető bizottságától értesítést, hogy évi kultuszadóját husz koronával fölemelték. A levelet papirkosárba dobta, amikor pedig a hitközség pénzbeszedője megjelent, kijelentette, hogy a magasabb kultuszadót nem fizeti. A pénzbeszedő próbálta kapacitálni, de hiába. Nemsokára kapott a hitközségtől ajánlott levelet, amelyben figyelmeztetik, hogy ne tagadja meg a magasabb kultuszadó megfizetését, mert különben beperlik. Tetétleni Ármin dr. a levélre nem válaszolt és a másodszor is jelentkező pénzbeszedő ismét üres kézzel ment el tőle. Akkoriban az ilyen renitens kultuszadófizetőkkel nem csináltak sok teketóriát és Tetétleni Ármin drt beperelték a budapesti nyolcadik

kerületi járásbírósnál. Ott Tetétleni dr. kijelentette, hogy nem fizet.

— De hát miért nem? — kérdezte a járásbíró.

— Azért, kérem, mert nem vagyok zsidó és mert sem apám, sem nagyapám nem volt az.

— Milyen alapon vették föl az ügyvéd urat a hitközségi listába? — kérdezte a bíró a hitközség képviselőjétől.

— Megnéztük a cím- és lakjegyzéket kérem. Láttuk, hogy az ügyvéd ur vezetékneve Tetétleni, a másik neve pedig Ármin. Feleslegesnek tartottuk ezek után, hogy személyesen is eljárjunk nála az összeírás végett, mert gondoltuk, hogy ilyen névvel csakis zsidó lehet valaki. Hitünkben megerősített az a körülmény, hogy az ügyvéd ur szó nélkül kifizette mindig a kultuszadót.

— Miért nem emelt ügyvéd ur előbb kifogást — kérdezte a bíró Tetétlenit — és miért tagadta meg csak most a fizetést?

— Egyszerű dolog. Gondoltam magamban, miért szóljak az évi száz korona miatt, amikor az ugyis vallási és kulturális célokra megy? Azért hát fizettem. De a felemelt kultuszadót már nem akarom fizetni, mert később kiteszem magamat újabb emelésnek.

Igy derült ki, hogy Tetétleni Ármin dr. nem zsidó, hanem régi református család sarja.

### A NÉMET BIRODALMI GYÜLÉS

MUNKARENDEJE. Berlinből jelentik: A pártelnökök értekezletet tartottak, amelyen elhatározták, hogy a birodalmi gyűlés hétfőn összeül. A napirend szerepel a nyugat-németországi nagy munkásközvetítés ügye, a páncélos elrkálók építésének abbahagyásáról szóló javaslat, a jóvátétel, a Rajna-kiürítés és a leszerelés kérdése. A külpolitikai vitát Stresemann nyilatkozata fogja bevezetni.

Emberek éhségstrájkja. Kaszáról jelentik: Emlékeztetes, hogy másfél esztendő előtt Szepesolasi környékén letartóztattak egy cigánykaravánt, amelyről kiderült, hogy számos embert legyilkolt és megevett. A cigányok ügyében a vizsgálat sokáig tartott, azonban nemrég a vádirat mégis elkészült és a törvényszék már ki is tűzte a tárgyalás napját. A fogságban levő cigányok most éhségstrájkot kezdtek.

Husz évig tartó renoválás. Londonból jelentik: Tegnap megkezdtek az angol parlament renoválását. A munka husz esztendeig tart és egy millió font sterlingbe kerül.

A vizikoresolya bemutatása vasárnapon a kedvezőtlen időjárás miatt elmaradt. Knéz Vály, Knézy ezredes leánya ezen találmányának bemutatása a hó tizenegyedikén, vasárnap délelőtt tizenegy órákor lesz a temesvári strandon. A múlt hétre megváltott jegyek érvényesek.

Minden eddigi szenzációt feljmul a Royal-kávéház november havi műsora. A legkitünőbb attrakciók bel- és külföldről. Mind egytől-egyig sláger! Ambrozo-csoport öt személy és két dresszírozott majom (melaiss akrobatika) és tánc. Ruth Johnson. A bukaresti „Chat noir“ primaballerinája John és Pola, a budapesti „Moulin Rouge“ közkedvelt akrobatikus táncduettje, itt még nem látott új táncakciókkal. Lory Lorianka, a bécsi „Tabarin“ groteszk táncművésznője. Rya Rosi, kiváló primaballerina és Rya Förster, a temesvári közönség kedvence. prolongálva. Duett, Marcelines kiváló női táncduett. Műsor kezdete pont fél 11 órákor. Teljesen különálló műsor a bárban, esti pont 12 órai kezdettel. Asztalok előre rezerválndók.

## Üzletmegnyitás.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy Józsefváros, Scudier-tér 4 sz. alatt vaskereskedést nyitottam.

Allandó dus választéku raktár:

Ronyhaberendezés, épület- és bútortvasalás, gazdasági eszközök, rudvas és építkezési anyagokban a legjutányosabb árak mellett.

Amikor is a mindenkori lelkiismeretes és legkulánabb kiszolgálásról biztosítom, kérem a n. é. közönség szives pártfogását.

Teljes tisztelettel

3377

**KARCZAG JÓZSEF**

Vaskereskedés, Temesvár-Józsefváros, Scudier-tér 4.  
a volt SCHOTT-féle vaskereskedés.

A SKUDIER-SZOBROT REAKTIVÁLJAK. Tíz esztendeje van annak, hogy a forradalom idején a Skudier-parkban ledöntötték negyven esztendő helyéről Skudier An'ál tábornok szobrát. Hogy fájhatott ez a megboldogult osztrák tábornoknak bécsi sírjában is! Hiszen valamikor annyira ambicionálta ez a szobrot, amelyet életében állítottak neki, hogy amikor a gyűlés nem volt kielégítő, a sajtójából adott hozzá hater forintot. A szobrot 1918-ban ledöntötték és az azóta háton feküdt a városi fuvartelep raktárában. A város állandó választmánya most elhatározta, hogy a Skudier-szobrot reaktiválja, azaz újból fölállítja és pedig megint a Skudier-parkban annak emlékére, hogy ezt a parkot a néhai tábornok létesítette. De nem a régi talapzatra kerül, amelyen most villamos óra ketyeg. A gyermekek játszóterének közelébe állítják. Hadd vigyázzon az apróságokra.

### Gummiharisnya és gummifüző

híven visszatükrözik a boka és test formáit. Kötészek és orvosi műszerek eredeti áron

### Kecskemétynél, Timişoara.

Ez volt a legsürgösebb városi munka. A város állandó választmánya tegnap délután tartott ülésén elhatározta, hogy a villamos vasút fővonalain a megállóhelyeken reklámszlopokat állít föl. Ezek a reklámszlopok ki lesznek világítva és messziről látható felírásukkal jelzik a közönségnek a megállóhelyet.

Gyilkosság lett az alku vége. Nagybeeskerekről jelentik: Sztan Jóca nagytoráki cigány lókupekedéssel foglalkozik és üzleti összeköttetésben állott Radu Lajos párdányi cigányval. Sztan valamilyen nagyobb üzlet leköltésére átment Párdányra, ahol társával a kormában találkozott. Alkukezés közben összeveszttek, ekkor Sztan bieskát rántott és azt teljes erővel Radu hasába szurta. Az életveszélyesen sebesült cigányt a nagybeeskereki kórházba szállították, ahol több órai kínlás után meghalt. A gyilkos cigányt letartóztatták.

A Fushijaman, a japánok szent hegyén, most nyílnak a vadon termő Chrysanthemumok legkülönbözőbb fajtái és formái. A virágkedvelő japánok kertjeiben és virágházaiban pedig az évszázadokon át a céltudatos tenyésztés által nemesített és a nagyszerűbe fejlődött dísz és óriás fajták pompáznak. A kertészegyesület a tavoli kelet ezen nemes virágának szintén lerója kötelességét, azzal, hogy november 11, 12, 13-án virágkiállítást rendez, mely különösen a fenséges Chrysanthemumnak van szánva. Mivel idén ismét egész sorozat legujabb fajta, melyeket itten még nem láttak, kerül bemutatásra, a virágkedvelők nagy érdeklődéssel néznek elébe ennek a kiállításnak. Mérsékelt áru belépőjegyek a 10.— lei minden virágkereskedésben keddig, november 13-áig kaphatók.

Kaszino. Nov. 17. Szombat.

**TELMÁNYI**

Jegyek a színházi pénztárnál.

# Bubánatos őszi riport Sugár Teriről, párisi utazásáról és ittfelejtett autójáról

Temesvár, nov. 7.

Sugár Teri — van-e, aki ezt a nevet nem ismeri — mintán mint szinbázi diriné tönkrement és az urától is elvált, egyszerre ismét nagylábon kezdett élni. Hol Temesvárott bánták, hol Aradon, hol Nagyváradon, hol Kolozsvárott. A négy városban élte föl-válva életét. Könnyű volt neki, hiszen saját autóján járt. Gyönyörű Citroen-kocsi volt ez az autó, fényesre iakkozva és a négy városban mindenki ismerte az ezerhatszázhetvenhét számú autót. Jaj, de sok nő is irigyelte Sugár Terit az autójáért...

Egyszer aztán gondolt egy nagyot Sugár Teri és félbeszakítva emlékiratainak írását, elutazott Párisba. Ripsz-rapszra beesomagozta hetvenkét bőröndjét és harminchat dobozát, felült az ekszpresszre és Szervusz, Temesvár! kiáltással elrobogott az Eiffel-torony irányába. Minthogy az autónak sem a hetvenkét kofferben, sem a harminchat skatulyában nem jutott hely, itthon kellett hagynia. Szépen elhelyezte azt az aradi Autóbox-garázsban és lelkükre kötötte ott az embereknek, hogy úgy vigyázzanak az autóra, mint a szemük világára. És az autó megkezdte szép kényelmes pihenését, a mely annyi időre volt előirányozva, amennyi hónapig Sugár Terinek a Szajna-parti társadalmát kedve telik ragyogásával elkápráztatni. Csakhogy a sors könyvében másképpen volt mindez megírva. A sors könyvében úgy volt megírva, hogy az autónak — Sugár Teri autójának — a pihenését meg fogják zavarni. Erre a rettenetes tette a Szántó és Lőrinczi nagyváradai cég merészkedett. Ez a cég elég vakmerő volt az aradi rendőrséghez, sőt még az ügyészséghez is fordulni és a esillogóra lakkozott autót, ugyanazt, melyet Sugár Teri az Autóboxban beraktározott, a maga számára követeli. Ez a cég azt állítja, hogy Sugár Teri szeptember 15-én nála vásárolta az autót százhetvenhátezer leierért. A vételár-ra mindössze 20.000 lei előleget adott, azonban kötelezte magát, hogy a többi október elsejétől kezdődőleg havi tíz és huszezer leies részletekben a jövő évi augusztus elsejéig letörleszti. A cég nem is kételkedett benne, hogy Sugár Teri a hátralevő potom százötvenhátezer leit meg fogja fizetni, mert hiszen tudvalevő, hogy nála a pénz nem játszik szerepet — ezt maga Sugár Teri végzi el — és nála a pénz mindig a legkevesebb. Sugár Teri tehát elvitte a kocsit, vigan száguldott abban Várad—Arad—Temesvár—Kolozsvár között.

Eljött azonban október elseje, Szántónál és Lőrinczynél kész volt a kassa belseje, hogy befogadja a művésznőtől a huszezer leit, melyet részleteként előre sejt. Azonban rossz volt a sejtés, mert Sugár Terinél bekövetkezett a felejtés. Mert igenis semmi más okból és nem pénzügyi zavarokból feledte el

a pénzt postára tenni és Nagyváradra elküldeni. Csakis feledésből nem felejtette Teri, elhiszi ezt mindenki, aki ismeri. Így hitte ezt Szántó, nincsen abban semmi bántó és így hitte Lőrinczy, aki Terit Króznának tekinti, sőt így hitték rendületlen, együttvéve mindakettlen. Gondolták, hogy novemberre majd megkapják ők egyszerre az októberi és novemberi részletet, erre akárki mérvet is vehet. És elkövetkezett november elseje és megint kész volt a cég kasszájának belseje, hogy befogadja immár a két részletet, a mely azonban megint nem érkezett. És akkor a cégben feltámadt a sejtés, hohó, ez már bosszantó felejtés és táv-

iratot küldtek Terinek az emlékezetét frissíteni meg. Járt a sürgöny Temesvárott de a Teri nem volt már ott, járt a sürgöny Kolozsváron, onnan is elkésett immáron és járt a sürgöny Aradon, ahonnan visszaküldték Váradra egy napon, hogy a Terit két hete már Párisban jár.

Vége a versnek. A cégnek sem volt verselési kedve, mikor ezt megtudta. Nagyon is realisan gondolkodott és a hatóságoknál megtette az összes lépéseket, hogy az autót visszakapja. Bizonyos, hogy vissza is fogja kapni, mert Sugár Teri nem fizette meg a részleteket, viszont a cég fentartotta magának a tulajdonjogot.

## Közgazdaság

### Fokozódik a pénzhiány

a belpolitikai események hatása alatt

Temesvár, november 7.

A kormányválság a pénzpiacon is érezteti hatását. A pénzszűke még általánosabb lett és talán még nagyobb, mint a gazdasági válság legsúlyosabb napjaiban. Ennek oka az, hogy a pénzkészleteket külföldi valuták és devizák vásárlására fordítják. A lei a kormány lemondása ellenére a külföldi és ingadozik és a 3.13—3.14-es árfolyam között váltakozik. Eme stabilitás ellenére a külföldi valuták és devizák árai határozottan felszöktek és további emelkedő tendenciát mutatnak. Magyarazatul szolgálhat, hogy Bukarest egyáltalában nem ad el külföldi valutát és a bukaresti piacon ma pengőt, schillinget, vagy effektív francia fran-

kot nem lehet vásárolni, mert azokat a készleteket, amelyek felett a nagybankok rendelkeztek, a politikai helyzet tisztázásáig az intézetek trezorjaikban őrzik. A fővárosban a külföldre szóló átutalások is igen korlátozott mértékben kerülnek eszközzésre. A temesvári pénzpiacon a devizákat és a valutákat illetőleg a helyzet a válságos politikai körülmények mellett is normálisnak mondható. A valutaárak Temesvárott is felszöktek, effektív külföldi valutát ha nem is bőven, de azért korlátozott mértékben lehet kapni, az átutalás azonban semmi korlátozást nem szenved. A kormányválság elsimulásával temesvári pénzügyi körök a lei határozott emelkedésével számolnak.

### Kereskedők, iparosok figye'mébe!

Ha Kolozsvár lakóairól, ügyvéd-, orvos-, mérnök-, közjegyző-, konzultus-, bank-, biztosító-, gyár-, részvénytársaság-, kereskedő- és iparostársadalmáról belürendes, pontos kimutatást akar, még ma rendelje meg **Mihnea Pál** rendőrförök 700 oldalas **Cim- és lakjegyzékét!!!**

Mihnea Pál  
Cluj  
St. G. Berthelot 21/a

#### Rendelőjegy.

Kérjük címünkre a Cim- és Lakjegyzékét megküldeni. Előfizetve: 300 Lei. Utánvétellel: 500 Lei.

A rendelő:

Pontos címe:

Vágja le a rendelő-jegyet és egy lapon küldje be a \* jelzett címre.

## Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3.13 Párisban 15.50

Temesvári magánárfolyamok 1928 november 7-én reggel:

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának ariolyamai.) Minden pénz nem mellett három számjegyet áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban a harmadik bankjegyet középkeresetben.  
Angol font: 806.00—806 1/4—807.00—, dollár: 165.80—165.90—165.00  
dinár: 2.92 1/2 külföldi, 2.90 belső, 2.90 effect, hollandi forint 66.6—66.70—66.70, francia frank: 6.52—6.53—6.55, olasz lira 8.72—8.73—8.75  
cseh kor.: 4.92 1/2, 4.93—4.93 német márka: 39.60—39.62—39.70, osztrák schilling: 23.38—23.40—23.40, magyar pengő: 28.98—29.00—29.20, svájci frank: 31.98—32.00—32.00.

#### Terményárak:

Buza 700, tengeri 630, zab 620, korpá 500, napraforgómag 680, árpa 625 lei száz kilogrammonként.

## Színház

Holnap este nyílnak meg a magyar színház kapui. Fehér Imre színtársulata már teljes számban Temesvárott van. A színpadon lázasan folynak az előkészületek a holnap esti bemutatóra. Békefi-Lajthai: Régi Nyár című látványos revüoperettjével indul az új szekony, olyan darabbal, amely minden tekintetben alkalmas arra, hogy méltó keretben szolgáltasson a künö együttes bemutatkozásának és meghódítsa egyúttal Temesvár közönségét is. A főszerepekben Zöldhelyi Anna, Emőd Irén, Frattla Géza, K. Szűcs Irén, Felhő Ervin, Csóka József, Darvas Ernő, Földes B. és Szabadkay Miklós lépnek fel. Az előadások fél kilenc órákor kezdődnek.

#### Műsor:

Csütörtök, megnyitó előadás: A régi nyár (premier-bérlét 1. szám.)  
Péntek: A régi nyár.  
Szombat: A régi nyár.  
Vasárnap délután három órákor: A régi nyár (rendes helyárrakkal).

## Rádió

Szerda. (November 7.) Budapest, 12 óra 20. Cigányzene, 4 óra: Mésedélután, 5 óra 40: Szimfonikus hangverseny, 7 óra 30: Népszínmű közvetítése, 8 óra 35: Bihari János emléke, 10 óra 30: Szórakoztató zene. Bécs, 11 óra: Zene, 4 óra 15: Délutáni hangverseny, Berlin, 8 óra: Szórakoztató zene, 9 óra: Kamarazene, utána tánczene. Breslau, 8 óra 15: Kabaréelőadás. Brunn, 7 óra: Kamarazene, 9 óra: Zenekari hangverseny, Kattowitz, 6 óra: Délutáni hangverseny, 8 óra 30: Esti hangverseny közvetítése Varsóból, 10 óra 30: Tánczene, Langenberg, 5 óra 45: Gramofonzene, 8 óra: Esti hangverseny, 9 óra: Zenei előadás, utána tánczene, Leipzig, 4 óra 30: Szórakoztató zene, 8 óra: Bécsi dalok, 9 óra: Színelőadás közvetítése, 10 óra 30: Tánczene, Prága, 7 óra: Fuvószenekari hangverseny, 8 óra: Dalest, 9 óra: Hollandi hangverseny-est.

Csütörtök. (November 8.) Budapest, 12 óra 20: Zongorahangverseny, 5 óra 40: Cigányzene, 7 óra 30: Operaelőadás közvetítése. Utána cigányzene. Bécs, 11 óra: Délelőtti zene, 4 óra 30: Délutáni hangverseny, 5 óra 10: Zenés gyermekmesék, 8 óra 10: Csárdáskirálynő operett előadása. Breslau, 4 óra 30: Szórakoztató zene, 9 óra 30: Jazzband, 10 óra 30: Tánczene. Berlin, 4 óra 30: Könnyű zene, 8 óra: Operettest. Utána tánczene. Brunn, 12 óra 30: Gramofonzene, 7 óra 30: Szimfonikus hangverseny, Kattowitz, 6 óra: Szórakoztató zene, 8 óra 30: Esti hangverseny közvetítése Varsóból, 10 óra 30: Tánczene, Langenberg, 5 óra 45: Délutáni hangverseny, 8 óra: Operettest. Utána szórakoztató zene, Leipzig, 3 óra: Gramofonzene, 4 óra 30: Könnyű zene, 8 óra: Operaest, Stuttgart, 4 óra 15: Zene, 7 óra 30: Hegedűhangverseny, 8 óra 30: Katonazene, 10 óra 30: Szórakoztató zene.

### Kedvezőtlen időjárást jósolnak

és ezért ajánlatos hibás, javításra szoruló

## hócipőt és sárcipőt

nálunk gyorsan, versenynélkül és olcsón megjavíttatni. A legjobb esős, hideg időben a vizálló, elpusztíthatatlan „Pittrofin-gummitalpat” használni régi és új cipőkre.

## „Pittrofin-üzem”

Temesvár-Erzsébetv.

Bulev. Carol (Hunyadi-ut) 6.sz.

(a Mária-szobor mellett.)

Átvételi helyek: Belváros: „Derby” gyári lerakat, Jenőherceg tér és Lloyd-sor, Holzner cipőüzlet, Mercy-utca. Gyárváros: Kunovszky Rezső Kossuth-tér, Rosenber cipőüzlet, Milosav és Káli, Fő-utca. Józsefváros: Kádi cipőüzlet, Hunyadi-ut, Hord, Kossuth-u., Strausz, Bem-utca. Erzsébetváros: Luffy cipőüzlet, Mühle-utca. Mehala: Schweitzer cipőüzlet, a templom mellett. (3380)

## Apróhirdetések

### Alkalmazás

Jó házból való fiut tanoncnak felvesszék. Frauenhoffer uriszabó, Józsefváros, Bega-jobbsor 17. (3331)

Ügyvédi irodába gyakorlattal bíró fiatalember felvétetik. Ajánlatok „Nyelvismeret-gépirás” jeligré a kiadóba küldendők. (3368)

Eves bizonyítványokkal rendelkező német gyermek szobalány nov. 15-ére kerestetik. Cim a kiadóban. (3500)

Jobb nőt hosszú bizonyítványokkal szobalánynak keresek. Cim a kiadóban. (3498)

### Adás-vétel

Ebedlőlámpa és hálószoba csillár jókarban jutányos áron sürgősen eladó. Cim a kiadóban. (2192)

Jó karban levő férfiruhák, férfi téli- és átmeneti kabát és finom dzsintéli nőiruhák, női télikabát olcsón kapható. Cim a kiadóban. (6000)

Eladó olcsón barna fél hálóbutor esetleg egyenkint is, továbbá íróasztal, otomán, lószőrmatracok, függönyök, tükör, toll, argamánsszőnyeg 3 1/2 x 2 1/2 m, képek, szobor. Megtekinthető d. u. 3-5 között. III. ker., Csáky-utca 6, II. em. ajtó 7. (3367)

Ház eladó Gyárváros, Pacsirta-u. 14. (3326)

### Motorkerék-párok javítása

autógénhegesztés, motorkerék-párok garagirozása, gummi és olaj, új és használt motorkerék-párok. Raleigh-motorkerék-párok vezérképviselője:

**KATZKY**  
Belváros Str. Mercy 10  
Az ország legmodernebb javítóműhelye

Levélbélyeg. Veszek régi bélyeget és gyűjteményeket. Krizsány, Baile Herculane. (3137)

Jókarban levő három ablak, két jó erős ajtó, olcsón eladó. Cim: III. ker., Iskola-u. 4. (3383)

Vendéglő, szódagyár, hentesüzlet, betegség miatt jutányosan eladó. Cim a kiadóban. (3382)

Vitrin üzlet részére, valamint cseresznyefa-állványok, réz- és nikkell-állványok kirakatok részére, válaszfalak iroda és raktár számára, raktárkartonok beosztási rekeszekkel stb. A helyiség elhagyása miatt olcsón eladók. Megtekinthető d. e. 10-11 óráig a régi Skoday-üzletben a Temesvári Első Takarékpénztár épületében. (3381)

### Lakás

Különbejáratu csinosan butorozott tiszta utcai szoba magányos urnak nov. 1-ére kiadó. Cimeket a dókiaba kérek „Tiszta jeligré”. (3400)

Különbejáratu tiszta butorozott szobát Erzsébetvárosban keresek. Cimeket „Erzsébetváros” jeligré a kiadóba kérek. (3400)

Keresek 3-4 szobás modern lakást a Belvárosban. Cimeket „Lelépés nélkül” jeligré a kiadóba kérek. (3401)

2 szobás kertes lakást lelépés nélkül keresek. Cimeket kérek a kiadóba. (342)

Egy szoba, konyha és kamra az Erzsébetvárosban azonnalra kiadó, bővebbet Mühle Vilmos-u. 24 a. (3389)

Új lakás, 3 szoba mellékhelyiségekkel Erzsébetvárosban azonnalra kiadó. Cim a kiadóban. (3388)

## Gyilkosság a kastélyban

Bűnügyi regény

A nyomozási adatok alapján írta: Gábor Emil

(Folytatás).

37

Szednitzky gróf ragyogott a boldogságtól. Arra is gondolt, hogy a házasság megszabadítja őt mostani függő helyzetéből és újra a saját ura lehet majd.

És mindjárt nekilátott, hogy tüzes udvarlásával hatalmába hódítsa magának Laurát, a községi bíró leányát. Ezt is Sárosi tanácsolta neki.

— Igyekezz, hogy megnyerjed magadnak a leány szívét. Ha a szerelme a tiéd lesz, akkor biztos lehetsz benne, hogy az apja még akkor sem mond ellent, ha történetesen grófi címed nem gyakorolna reá vonzóerőt. Isteníti a leányát és ha az egyszer kijelenti, hogy feleséged akar lenni, az apja akkor is beleegyezne abba, ha esetleg az apját gyilkoltad volna meg.

— Ami a leány szívének a megnyerését illeti, azt csak bízzad reám, — mondta elbizakodottan Tádé gróf — sok leányt bolondítottam már magamba, amikor nem is nagyon akartam, hát még hogyan fog az sikerülni, ha ráadásul még akarom is!

És valóban a tapasztalt világfinak, amilyen Szednitzky volt, nem esett nehezére Laura szívét megnyerni. De egyben arra is törekedett és pedig sikerrel, hogy a leány apját és anyját is magának megnyerje.

Szednitzky Tádé gróf még nem nyilatkozott, azonban Kemény János egészen biztosra vette, hogy a gróf a legközelebbi időben megkéri tőle a leánya kezét és el volt rá szánva, hogy a fiatalokra ráadja apai áldását.

Sárosi felesége minderről nem is sejtett semmit előre és azért úgy érte a dolog, mint a villámcsapás, amikor a férje az örömhírt — így nevezte — közölte vele.

— A dolog annyi, mintha máris megvolna. Kemény János már alig várja a kérést. A gróf és Laura szép fiatal pár lesznek. Majd rábeszélem a gróft, hogy itt valahol a közelben legyen magának birtokot, hogy az érintkezés állandó lehessen közöttünk és hogy gyakran átjárhassunk egymáshoz.

Sárosi Lajos fejletet várt és amikor a felesége nem válaszolt, esodálkozva kérdezte:

— Mi az, te nem is örülsz?

Berta asszony csak nagynehezen tudta belső fölundulását leküzdeni és csak némi szünet után nyögte ki:

— Dehogyan is nem örülök. Nagyon is örvendek!

— No, valami nagyon nem vagy elragadtatva, azt látom. Mondjad meg nekem őszintén, van talán némi aggodalmad ezzel a házassággal szemben?

— Hát őszintén szólva azt hiszem, hogy Laura nem lesz valami nagyon boldog.

— És miért?

— Hiszen te mondtad nekem, hogy a gróf kártyás, ledér és igen könnyelmű ember.

— Csak volt, kedvesem, csak volt. Remélem, hogy az a lecke, amit a sors az utóbbi hónapokban adott neki, fogott rajta és majd megváltozik. Különben is azt hiszem, hogy Laura majd képes lesz Tádét teljesen lebilineselni és távol tartani minden könnyelmű szórakozástól. Ugy látom ugyanis, hogy Tádé szereti Laurát.

— Azt hiszed?

— Azaz nemesak, hogy hiszem, hanem meg is vagyok győződve róla, Tádé maga mondta nekem, hogy szereti leendő menyasszonyát, Laurát.

Berta asszony érezte, hogy közel a pillanat, amikor majd nem tud magán uralkodni. Attól félt, hogy elárulja magát az ura előtt és pirulásával, esetleges kifakadásával annak minden tudtára ad.

Azért tehát felkejt, átment a másik szobába, amelynek ajtaja nyitva állott és ott az egyik szekrényben rakosgatni kezdett.

Sárosi Lajos közben a nyitott ajtón keresztül tovább beszélt a feleségéhez és rózsás színekben eseterelte előtte a fiatal pár jövődö boldogságát.

A naiv ember nem is sejtette, hogy beszédével milyen pokoli kinokat okoz a feleségének és hogy minden szó, a melyet kimond, úgy érinti a feleséget, mint a törsturás.

Mennyire gyűlölte ebben a percben a férjét! Milyen boldogan beszélt neki erről a házasságról, amely neki mérhetetlen kint jelentett. Haragudott a férjére, mert hiszen ő volt az, akinek a fejében ennek a házasságnak a terve megfogamzott. Tádé talán nem is gondolt reá, hogy megnősüljön és ennek a tökfilkónak jutott az eszébe, hogy a feleségtől elrabolja annak a szeretőjét azzal, hogy feleséget szerez a számára.

Szeretett volna azonnal Tádé gróf szobájába rohanni, hogy megkérdezze tőle, miért akar megházasodni és hogy miért ment bele a férje terveibe. Azonban nem sielhetett a kedveséhez, mert hiszen itt volt a férje.

Összeszorította az ökleit. Ugy érezte, hogy képes volna a férjét akár meg is fojtani.

Ejszakáját álmatlanul töltötte. Reggel felé aludt el és kintzó álmái voltak. Még rosszabb volt és még gyötrőbb volt az élete, mint ébren.

A férje aznap délelőtt nem ment el, pedig hányszor példálózott előtte és kérdezte, hogy nem szükséges-e kimeneni a birtokra. Sárosi közönyös hangon válaszolta, hogy délelőtt ott

semmi dolga nincsen és csak délután fog kimenni.

A délelőtti olyan lassan telt el, mint ha ez a pár óra egy egész hónap lett volna.

Mikor aztán ebéd után a férje készülődött és hozzament, hogy szokása szerint esókkal bucsuzzék tőle, elfordította a fejét.

— Hagyj, kérlek, — mondotta — olyan erős fejfájásom van, hogy azt hiszem, menten meghalok.

A gróffal aznap alig váltott egy-két szót. Nem is nézett a szemébe, csak közönyösen válaszolt és hozzá igen röviden annak kérdéseire.

Azonban, amikor férje távozása után magukra maradtak, hevesen indulatosan csak ennyit kérdezett tőle:

— Igaz?

(Folyt. köv.)

### Judecatoria rurala Deta.

No. C. 1338/1928.

## Publicațiune de licitație.

Esmisul Judecatoriei publica ca obiecte evaluate la 55.000 lei, se vor strati in favorul urmaritorului Andreiu Szunyogh avocat se vor vinde la licitație publica in comuna Moritzfeld, in ziua de 10 Noembrie 1928. la orele 3 p. m.

Deta, la 16. Oct. 1928.

esmisul judecatoriei:  
Iscalitura indescifrabila.

## Meghívó!

Magán- vagy üzleti ügyek  
beni utazások alkalmával

**Budapesten**  
a legkellemesebb otthont  
nyújtja a legelőnyösebb  
feltételek mellett a keleti  
pályaudvar érkezési oldalán  
szemben levő

## GRAND HOTEL PARK

nagyszálloda

BUDAPEST VIII, Baross-tér 10

mert

20% engedményt kap

mint ezen lap előfizetője

olcsó szobaárainkból

10% engedményt kap

olcsó éttermi árainkból.

(Kifűző házi konyha).

5 pengőt megtakarít

autótaxi költséget, mert

gyalog átjöhét egy perc

alatt a pályaudvarról.

Nálunk otthon érzi magát!

Elsőrendű kiszolgálás

szigoruan családi jelleg

Saját érdeke

ezen előnyök folytán, hogy

okvetlen nálunk szálljon

meg. Előzetes szoba-meg-

rendelés ajánltos. (589)

### Különféle

Uhu-kvargli felülmulhatatlan! Izzetes pikáns, tápláló. Központi gyár: Wátz Agoston tejjállalata, Temesvár, Andrassy-ut 18. Telefon 15-90.

Olcsó ebéd-koszt kapható. Erzsébetváros, Korona-utca 3, jobbra 1. ajtó. (3298)

10 hónapos egészséges. fiugyermekemet örökbe adnám jószívű, gyermekszerető családnak. Cim a kiadóban. (3376)

### A XX. század

csodája a valódi His Masters Voice gramofonok óriási választékban. Gramofonlemez a világ összes művészeitől. Kedvező fizetési feltételek. Autorizált képviselő:

**KATZKY**  
Timisoara, Str. Mercy 10.

# Déli Hírlap

1928 NOVEMBER 8

## LEGÚJABB

IV. ÉVF. 260. SZÁM

### Választások lesznek, mert senki nem tudja vállalni a koncentrációs kormány alakítását

#### Prezán tábornok megbízatása előtérben

Bukarest, nov. 7

A kormányválság megoldása érdekében tegnap újabb lépés nem történt és döntő fordulat Titulescu hazakerkezéseig nem is várható. A londoni követ a legjobb esetben csak szerdán érkezhetik meg a fővárosba és így a esütörtöki nap hozza meg esetleg a kibontakozás útját. Tegnap Temesvárott az a hír terjedt el, hogy Titulescu már közeledik az ország határához és délután a Szimplonra Temesvárra érkezik. Ez a feltevés azonban nem bizonyult helyesnek, mert Titulescu a hatvan perccel késő Szimplonra nem érkezett meg Temesvárra. Titulescu hétfőn még Párisban tett látogatást a Quai d'Orsay felkereste Briandot, akivel hosszabban tanácskozott. A megbeszélés után a pályaudvarra hajtattott, ahol fogadta a Le Journal munkatársát, kinek a következőket mondotta:

— Az a távirat, amely engem hazaszólított, legnagyobb mértékben meglepett és a kormányválság megoldásáról teljesen tájékozatlan vagyok, ezért nem is tudok többet, mint a francia sajtó.

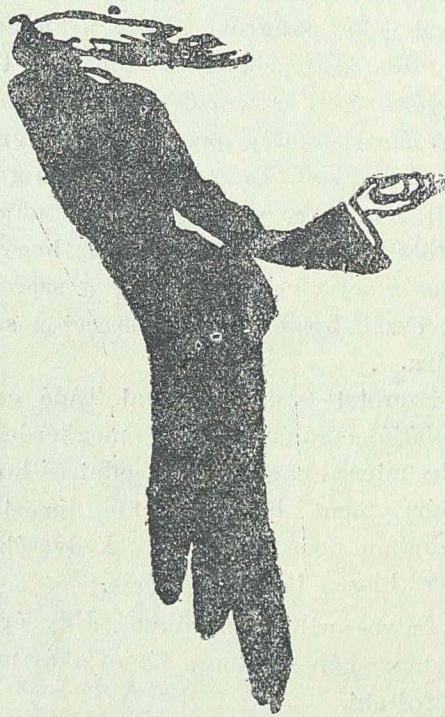
Párisi tartózkodása alatt Titulescu megbeszélést folytatott Briandon kívül Berthelot-val is, de erről a megbeszélésről sem adtak ki hivatalos közleményt.

Az Adeverul legújabb értesülése szerint komoly kísérlet van folyamatban a koncentrációs kormány megalakítására vonatkozólag és ennek a kormánynak lenne kötelessége a parlament feloszlatása is. A kormány befejezné a kölcsön és a többi pénzügyi tárgyalásokat, valamint kiirná az új választásokat.

Valószínűnek látszik, hogy a nemzeti parasztpárt ebben a koncentrációs kormányban nem vesz részt és nem hajlandó együttműködni egyik párttal sem.

Hogy azonban milyen magatartást fog tanúsítani Maniu ezzel a kormánnyal szemben, az attól függ, hogy ki alakítja meg a koncentrációs kabinettet és kik vesznek benne részt.

A Viitorul tegnapi számában cáfolja azokat a híreket, amelyeket egyes lapok Bratianu Vintila beszédével kapcsolatban közöltek. A liberális lap szerint a megbukott miniszterelnök a következőket mondotta:



Jorga tanár

— A liberális párt hajlandó minden koncentrációs kormányt támogatni, kivéve egy Maniu kormányt, mert Maniuban nem látják azt az embert, aki a nemzeti feladatokat megtudja oldani és mert egy Maniu kormányt nem tart megoldásnak.

A Lupta szerint Titulescu esütörtökön kezdi meg Bukarestben tanácskozásait. Először Maniu Gyulával, majd Bratianu Vintilával, fog értekezni és utána kihallgatáson jelenik meg a régenstanács előtt.

Titulescu csak akkor hajlandó elfogadni a kormányalakításra vonatkozó megbízást, ha a pártvezérek egyhangú jóváhagyását megnyeri.

Tekintettel azonban arra, hogy Maniu Gyula visszautasít minden kolaborációt, ennél fogva Titulescu nem fogja elvállalni a koncentrációs kormány megalakítását és így a jövő hét végén már Maniu lesz a kormányelnök és ebben a kabinetben Titulescu is részt vesz.

Maniu Gyula a Dimineata munkatársának tegnap interjút adott. Nyilatkozatában a nemzeti parasztpárt vezére kifejtette, a nemzeti parasztpárt meg van győződve arról, hogy a korona uralomra fogja hozni a nép akaratának és a demokráciának letéteményeseit, amiért is a párt továbbra is bizalommal várja a régenstanács határozatát. A külföldi kölesönre vonatkozólag Maniu kijelentette, hogy a nemzeti parasztpártnak megvan a maga gazdasági politikája, azonban az a híresztelés, mintha a külföld csak egy koncentrációs kormánynak volna hajlandó kölcsönt adni, koholmány. Ezután a sajtó jelentőségéről beszélt és kijelentette, hogy minden állam boldogulásának alapköve a szabadsajtó, ezért harcolt ő már a magyar parlamentben is és egész életén keresztül és

hogy a liberálisok megbuktak, ennek egyik főoka, hogy a sajtót guzsbakötötték és még a tárgyilagos hírlapot sem engedték meg.

A nemzeti parasztpárt tegnap manifesztummal fordult az ország lakosságához és felhívta a nép figyelmét arra, hogy a közvélemény akaratának megvalósulása, a nemzeti parasztpárti kormány, immár utban van. Nyugalomra inti a manifesztum a közönséget és figyelmeztet, hogy senki ne üljön fel azoknak, akik a pártot diszkreditálni szeretnék. A nemzeti parasztpárt

a gyulafehérvári határozatok alapján áll, már pedig ez a határozat is nyugalomra intette a tömegeket.

A Neamul Romanese cáfolatot közöl Jorga a professzortól, amelyben Jorga megcáfolja azt a hírt, hogy ő és Averescu a régenstanács előtt egyöntetű kijelentéseket tettek és hogy kölesönösen egymást ajánlották volna kormányelnöknek.

A liberális párt tegnap értekezletet tartott, amelyen Bratianu Vintila kérte híveit, hogy őrizzék meg higgadtságukat. Bejelentette azt is, hogy hétfő második kihallgatása azért maradt el, mert arra szükség sem volt, hiszen ő már minden mondani valóját elmondotta.

Lapzártakor érkezett bukaresti jelentés szerint politikai körökben biztosra veszik, hogy Titulescu nem vállalhatja a kormányalakítást. A régenstanács állítólag úgy határozott volna, hogy Prezán tábornok elnöklété alatt átmeneti kormányt alakít, amely néhány hétig vezeti az ügyeket, míg a helyzet tisztázódik.

BENES SZÓCSÖVET KERES POLITIKÁJA RÉSZÉRE. Bécsből jelentik: Már többször felmerült az a hír, hogy Benes csehszlovák külügyminiszter bécsi lapokat igyekszik magának szerezni, hogy ott politikájának szócsövei legyenek. Ez a hír most megint fölbukkant és ezuttal — ugylátszik — pozitív alapja van. A Wiener Neueste Nachrichten szerint Sieghardt, a Bodenkreditanstalt tulajdonosa és Benes csehszlovák külügyminiszter között legutóbb pénzügyi tranzakciók történtek. A tranzakció egyik pontja szerint a Sieghardt tulajdonát képező Steyerer-ümlapok Benes propagandájának eszközeivé válnak. Benes ezenkívül Bécsben hírszolgálati irodát kíván létesíteni az osztrák és balkáni lapok részére.

### IGYELEM!

Az ismert legolcsóbb árban szerezheti be ideai szükségletét

## WIMPASSING SÁR- ÉS HÓCIPŐK-BEN Kinoleum HAAS LIPÓT, Timisoara

(9004)

Bulevardul Regele Ferdinand (Lloyd-sor) 5. szám.

Felelős kiadó: VARNAY ELEMER dr.

Nyomatott a »HELICON« Bányai Nyomda Részvénytársaságnál Timisoara.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.